

Delibera n° 1176

Estratto del processo verbale della seduta del
19 giugno 2015

oggetto:

L 38/2001, ART. 16 E L.R 26/2007, ART 18, COMMA 1. DETERMINAZIONE DELLA MISURA DEL CONTRIBUTO PRO ESERCIZIO 2015 A FAVORE DEGLI ENTI RICONOSCIUTI DI PREMINENTE RILEVANZA ED INTERESSE PER LA MINORANZA LINGUISTICA SLOVENA INDICATI ALL'ART. 18, COMMI 4, 5 E 6 DELLA L.R. 26/2007.

Debora SERRACCHIANI	Presidente	assente
Sergio BOLZONELLO	Vice Presidente	presente
Loredana PANARITI	Assessore	presente
Paolo PANONTIN	Assessore	assente
Francesco PERONI	Assessore	assente
Mariagrazia SANTORO	Assessore	assente
Cristiano SHAURLI	Assessore	presente
Maria Sandra TELESCA	Assessore	presente
Gianni TORRENTI	Assessore	presente
Sara VITO	Assessore	presente

Daniele BERTUZZI Segretario generale

In riferimento all'oggetto, la Giunta Regionale ha discusso e deliberato quanto segue:

VISTO l'articolo 18 della legge regionale 16 novembre 2007, n. 26, "Norme regionali per la tutela della minoranza linguistica slovena" che al comma 1 prevede l'istituzione nel bilancio regionale del Fondo per il sostegno delle attività degli enti e organizzazioni della minoranza linguistica slovena, cui affluiscono i contributi annui assegnati dallo Stato per le finalità di cui all'articolo 16, comma 1, della legge 23 febbraio 2001, n. 38, "Norme per la tutela della minoranza linguistica slovena della regione Friuli Venezia Giulia". A valere sul suddetto fondo sono finanziati anche gli enti indicati al comma 4 - *enti che realizzano direttamente una attività di produzione o di prestazione di servizi di rilevanza primaria per la minoranza linguistica slovena nei settori della cultura umanistica, letteraria e scientifica, nelle discipline delle arti figurative, della musica, del teatro, del cinema e dello spettacolo, nel campo degli studi e delle ricerche scientifiche e umanistiche*, al comma 5 - *organismi a carattere associativo o federativo che svolgono in modo rilevante attività di promozione, sostegno e aggregazione, su una più ampia dimensione territoriale, almeno provinciale, di circoli e associazioni della minoranza linguistica slovena operanti nei settori delle attività culturali, artistiche, ricreative e sportive* e al comma 6 - *enti e organizzazioni che curano la gestione di centri polivalenti di produzione e offerta culturale prevalentemente in lingua slovena oppure di centri di accoglienza e di attività di educazione e formazione dei minori di lingua slovena*. A ciascuno di tali enti, riconosciuti dalla Regione di preminente rilevanza e interesse per la minoranza slovena, è assegnata una percentuale dell'importo stanziato a carico del Fondo, percentuale espressamente individuata in apposita tabella allegata alla legge finanziaria regionale.

VISTA la legge regionale 30 dicembre 2014, n. 27, "Disposizioni per la formazione del bilancio pluriennale e annuale (Legge finanziaria 2015)", che ha approvato con riferimento all'art. 6, comma 3, la Tabella O contenente l'indicazione delle percentuali dell'importo stanziato per l'esercizio 2015 a carico del Fondo per il sostegno delle attività degli enti e organizzazioni della minoranza slovena, a favore di ciascun soggetto e di ciascuna categoria di intervento individuati dall'articolo 18 della L.R. 26/2007.

ATTESO che con decreto dirigenziale n. 18942/2015 – UFF. VIII /I.GE.P.A./Dipartimento della Ragioneria dello Stato del Ministero dell'Economia e delle Finanze dd. 16/3/2015 è stato assunto l'impegno e autorizzato il pagamento a favore della Regione Friuli Venezia Giulia dell'importo complessivo di euro 9.232.722,00 stanziato a carico del capitolo 7513 iscritto nell'ambito dello stato di previsione del Ministero dell'Economia e delle Finanze - Missione relazioni finanziarie con le autonomie territoriali, Programma regolazioni contabili ed altri trasferimenti alle Regioni a statuto speciale per l'anno finanziario 2015, quale somma spettante alla Regione Friuli Venezia Giulia ai sensi degli articoli 8, 16 e 21 della legge 38/2001, indicando nell'importo di 5.092.950,00 il contributo previsto con la legge di stabilità dello Stato 2015 a sostegno delle attività ed iniziative di cui all'articolo 16 della legge 38/2001.

VISTO il Programma operativo di gestione 2015, approvato con DGR 2658 dd. 30/12/2014, e le successive modifiche e integrazioni con le quali le assegnazioni statali destinate per l'esercizio 2015 alle finalità dell'articolo 16 della legge 38/2001, pari a 5.092.950,00 €, sono state suddivise tra i corrispondenti capitoli di bilancio.

DATO ATTO che l'ammontare del Fondo per il sostegno delle attività degli enti e organizzazioni della minoranza linguistica slovena di cui all'articolo 18, comma 1, della L.R. 26/2007, detratti gli importi di 300.000,00 € a copertura dello stanziamento disposto con legge finanziaria regionale sul capitolo 5671, "Contributo a sostegno dell'attività istituzionale delle organizzazioni di riferimento della minoranza linguistica slovena", in attuazione dell'articolo

6 della L.R. 26/2007, e di 75.000,00 € a copertura del Contributo quindicinale straordinario al Teatro Stabile Sloveno di Trieste/Slovensko stalno gledališče a sollievo degli oneri del mutuo contratto a ripiano dei disavanzi pregressi disposto sul capitolo 5503 in attuazione dell'articolo 5, commi 97-99, della L.R. 1/2004, è pari attualmente a 4.717.950,00 € ripartiti tra i capitoli 5581, *Fondo per il sostegno delle attività degli enti ed organizzazioni della minoranza slovena – fondi statali - U.1.04.04.01.000 – trasferimenti correnti a istituzioni sociali private*, e 5583, *Fondo per il sostegno delle attività degli enti ed organizzazioni della minoranza slovena – fondi statali - U.1.04.03.99.000 - trasferimenti correnti a altre imprese*.

CONSIDERATO che a fronte della piena disponibilità delle assegnazioni statali per l'attuazione degli articoli 8, 16 e 21 della legge 38/2001 e della determinazione dell'entità per l'esercizio 2015 del Fondo di sostegno delle attività degli enti e organizzazioni della minoranza linguistica slovena di cui all'articolo 18, comma 1, della L.R. 26/2007, è possibile definire la misura del contributo spettante sin d'ora, in base alle percentuali stabilite nella Tabella O riferita all'articolo 6, comma 3, della L.R., 27/2014, a favore di ciascuno tra i soggetti indicati all'articolo 18, commi 4, 5 e 6, della L.R. 26/2007.

ATTESO che gli enti espressamente indicati all'articolo 18, commi 4, 5 e 6 della L.R. 26/2007, riconosciuti dalla Regione di preminente rilevanza e interesse per la minoranza linguistica slovena, hanno già presentato regolare domanda di concessione del contributo per la loro attività istituzionale nell'esercizio 2015, corredata da una relazione riassuntiva dell'attività svolta nell'anno precedente, dal programma di attività per l'anno di riferimento e dal relativo bilancio preventivo e che, nelle more del riordino generale della normativa regionale in materia di tutela della minoranza linguistica slovena, in applicazione dell'attuale normativa che discende dall'articolo 15 del Regolamento DPREg. 5 agosto 2005, n. 0253/Pres e analogamente a quanto previsto ai sensi dell'articolo 23, comma 3 bis, della L.R. 29/2007 per gli enti riconosciuti friulani, il contributo per l'attività istituzionale nell'esercizio 2015 viene concesso ed erogato in un'unica soluzione anticipata con l'espressa riserva che il contributo possa essere oggetto di revoca o rideterminazione qualora, a conclusione del successivo procedimento amministrativo di verifica della documentazione presentata a rendiconto dell'attività realizzata nell'esercizio precedente, venisse rilevato un impiego dei fondi non corrispondente alle disposizioni legislative vigenti in materia.

CONSIDERATO che, anche alla luce dei pareri resi dal competente Servizio per la cooperazione territoriale europea, aiuti di Stato e affari generali con note prot. 0028849/P dd. 17/10/2014 e prot. n. 0011551/P dd. 08/05/2015, gli aiuti per la cultura, che attengono anche agli aiuti a sostegno dell'attività degli enti indicati all'articolo 18, commi 4, 5 e 6 della L.R. 26/2007, sono compatibili con il mercato interno e sono esentati dall'obbligo di notifica purché soddisfino le condizioni dettate dall'articolo 53 del Regolamento (CE) 17 giugno 2014, n. 651/2014 (*Regolamento della Commissione che dichiara alcune categorie di aiuti compatibili con il mercato interno in applicazione degli articoli 107 e 108 del Trattato*). La disciplina relativa al sostegno delle attività istituzionali degli enti indicati all'articolo 18, commi 4, 5 e 6 della L.R. 26/2007, riconosciuti dalla Regione di preminente rilevanza e interesse per la minoranza linguistica slovena, soddisfa le condizioni dettate dall'articolo 53 del citato Regolamento (CE) n. 651/2014.

RITENUTO pertanto di:

- definire la misura del finanziamento spettante sin d'ora, per l'esercizio 2015 a favore degli enti indicati all'articolo 18, commi 4, 5 e 6, della L.R. 26/2007, riconosciuti dalla Regione di preminente rilevanza e interesse per la minoranza slovena, così come indicato nell'allegata

tabella che forma parte integrante della presente deliberazione;

- prevedere che il contributo come sopra definito a favore degli enti riconosciuti indicati all'articolo 18, commi 4, 5 e 6 della L.R. 26/2007 sia concesso ed erogato in un'unica soluzione anticipata, con l'espressa riserva che il contributo possa essere oggetto di revoca o rideterminazione qualora, a conclusione del successivo procedimento amministrativo di verifica della documentazione presentata a rendiconto dell'attività realizzata nell'esercizio precedente, venisse rilevato un impiego dei fondi non corrispondente alle disposizioni legislative vigenti in materia.

VISTO il Regolamento di organizzazione dell'Amministrazione regionale e degli Enti regionali di cui al DPRReg. 27.8.2004, n. 0277 e successive modifiche e integrazioni.

VISTO il Programma operativo di gestione 2015, approvato con DGR 2658 dd. 30/12/2014, e le successive modifiche ed integrazioni.

VISTA la legge regionale 30 dicembre 2014, n. 27, Disposizioni per la formazione del bilancio pluriennale e annuale (Legge finanziaria 2015), e la legge regionale 30 dicembre 2014, n. 28, Bilancio di previsione per gli anni 2015-2017 e per l'anno 2015.

Su proposta dell'Assessore alla cultura, sport e solidarietà

La Giunta regionale all'unanimità

DELIBERA

1. Per quanto esposto in premessa, la misura del finanziamento spettante sin d'ora per l'esercizio 2015 a favore degli enti indicati all'articolo 18, commi 4, 5 e 6 della L.R. 26/2007, riconosciuti dalla Regione di preminente rilevanza e interesse per la minoranza slovena, è definita così come indicato nell'allegata tabella che forma parte integrante della presente deliberazione.

2. Il contributo come sopra definito a favore degli enti riconosciuti indicati all'articolo 18, commi 4, 5 e 6 della L.R. 26/2007 è concesso ed erogato in un'unica soluzione anticipata con l'espressa riserva che lo stesso può essere oggetto di revoca o rideterminazione qualora, a conclusione del successivo procedimento amministrativo di verifica della documentazione presentata a rendiconto dell'attività realizzata nell'esercizio precedente, venga rilevato un impiego dei fondi non corrispondente alle disposizioni legislative vigenti in materia.

3. Con successivi atti della Direzione centrale competente si provvederà alla prenotazione delle risorse necessarie, pari a 3.045.436,73 €, a carico dell'Unità di bilancio 5.4.1.5044 Lingua e cultura slovena – Spese correnti con imputazione al capitolo 5581, "*Fondo per il sostegno delle attività degli enti ed organizzazioni della minoranza slovena – fondi statali - U.1.04.04.01.000 – trasferimenti correnti a istituzioni sociali private*", nonché alla concessione ed erogazione dei contributi spettanti agli enti riconosciuti di preminente rilevanza e interesse per la minoranza linguistica slovena in base al disposto dell'articolo 18, commi 4, 5 e 6 della L.R. 26/2007.

IL VICEPRESIDENTE

IL SEGRETARIO GENERALE

TIPOLOGIE DI INTERVENTO - ENTI BENEFICIARI	percentuali da Finanziaria regionale 2015	CALCOLO CONTRIBUTO 2015 SU IMPORTO TABELLA C LEGGE DI STABILITA' STATO
Enti che realizzano in modo stabile e continuativo iniziative informative ed editoriali in lingua slovena di preminente interesse per la minoranza linguistica slovena Art. 18, c. 3, L.R. 26/2007		
Società PR.A.E. - Promozione attività editoriale s.r.l. di Trieste	11,80	
Società cooperativa a r.l. Goriška Mohorjeva di Gorizia	3,86	
Società cooperativa a r.l. Novi Matajur di Cividale del Friuli (UD)	3,29	
Società cooperativa a r.l. Mladika di Trieste	1,19	
Società cooperativa a r.l. Most di Cividale del Friuli (UD)	1,74	
Editoriale Stampa Triestina s.r.l. di Trieste	1,12	
Enti e organizzazioni che realizzano direttamente una attività di produzione o di prestazione di servizi di rilevanza primaria per la minoranza linguistica slovena nei settori della cultura umanistica, letteraria e scientifica, nelle discipline delle arti figurative, della musica, del teatro, del cinema e dello spettacolo, nel campo degli studi e delle ricerche scientifiche e umanistiche Art. 18, c. 4, L.R. 26/2007		
Istituto sloveno di ricerche - Slovenski raziskovalni inštitut (SLORI) di Trieste	4,50	€ 212.307,75
Teatro stabile sloveno - Slovensko stalno gledališče (SSG) di Trieste	10,50	€ 495.384,75
Biblioteca nazionale slovena e degli studi - Narodna in študijska knjižnica (NŠK) - di Trieste	6,50	€ 306.666,75
Centro musicale sloveno "Glasbena matica" di Trieste	14,30	€ 674.666,85
Centro sloveno di educazione musicale - Slovenski center za glasbeno vzgojo "Emil Komel" di Gorizia	4,20	€ 198.153,90
Associazione Zdrúženje Kinoatelje di Gorizia	1,00	€ 47.179,50
Istituto per la cultura slovena (UD)	1,00	€ 47.179,50
totale importi art. 18, c. 4 L.R. 26/2007		€ 1.981.539,00
Organismi a carattere associativo o federativo che svolgono in modo rilevante attività di promozione, sostegno e aggregazione, su una più ampia dimensione territoriale, almeno provinciale, di circoli e associazioni della minoranza linguistica slovena operanti nei settori delle attività culturali, artistiche, ricreative e sportive Art. 18, c. 5, L.R. 26/2007		
Unione dei circoli culturali sloveni - Zveza slovenskih kulturnih društev (ZSKD) di Gorizia	4,60	€ 217.025,70
Centro culturale sloveno - Slovenska prosveta di Trieste	1,70	€ 80.205,15
Unione culturale cattolica slovena - Zveza slovenske katoliške prosvete (ZSKP) di Gorizia	1,70	€ 80.205,15
Unione delle associazioni sportive slovene in Italia - Zdrúženje slovenskih športnih društev v Italiji (ZSŠDI) di Trieste	5,20	€ 245.333,40
totale importi art. 18, c. 5 L.R. 26/2007		€ 622.769,40
Enti e organizzazioni che curano la gestione di centri polivalenti di produzione e offerta culturale prevalentemente in lingua slovena oppure di centri di accoglienza e di attività di educazione e formazione dei minori di lingua slovena Art. 18, c. 6, L.R. 26/2007		
Associazione "Kulturni dom Gorica" di Gorizia	2,00	€ 94.359,00
Associazione culturale "Kulturni center Lojze Bratuž" di Gorizia	2,00	€ 94.359,00
Associazione Casa dello studente sloveno - Zdrúženje slovenski dijaški dom "Srečko Kosovel" di Trieste	3,20	€ 150.974,40
Associazione Casa dello studente sloveno - Zdrúženje slovenski dijaški dom "Simon Gregorčič" di Gorizia	2,15	€ 101.435,93
totale importi art. 18, c.6 L.R. 26/2007		€ 441.128,33
TOTALE IMPORTI ART. 18, c. 4, 5 e 6 L.R. 26/2007 - CAP. 5581		€ 3.045.436,73
Sostegno dei programmi di attività degli enti minori aderenti agli organismi a carattere federativo - ZSKD/Unione dei circoli culturali sloveni, Slovenska prosveta/Centro culturale sloveno, ZSKP/Unione culturale cattolica slovena, ZSŠDI/Unione delle associazioni sportive slovene in Italia		
ZSKD/Unione dei circoli culturali sloveni	3,00	
Slovenska prosveta/Centro culturale sloveno	1,50	
ZSKP/Unione culturale cattolica slovena	1,50	
ZSŠDI/Unione delle associazioni sportive slovene in Italia	2,80	
Sostegno enti per attività e servizi educativi, sviluppo scambi culturali e attività giovanili anche transfrontaliere	1,90	
Iniziative di particolare rilevanza finalizzate alla valorizzazione della lingua e del patrimonio storico e culturale della minoranza slovena realizzate da enti della minoranza slovena anche in collaborazione tra loro	1,75	
IMPORTO COMPLESSIVO PER CALCOLO PERCENTUALE	€ 4.717.950,00	
Organizzazioni di riferimento della minoranza linguistica slovena - art. 6, art. 23,c. 2, L.R. 26/2007 - art. 6, art. 23,c. 2, L.R. 26/2007	€ 300.000,00	
Contributo quindicinale straordinario al Teatro Stabile Sloveno di Trieste/Slovensko stalno gledališče a sollievo degli oneri del mutuo contratto a ripiano dei disavanzi pregressi	€ 75.000,00	
LEGGE STABILITA' DELLO STATO 2015 STANZIAMENTO PRO ART. 16 I. 38/2001	€ 5.092.950,00	

IL VICEPRESIDENTE

IL SEGRETARIO GENERALE